

# GŁOS NARODU

NR. 212. — ROK XXXVIII.

REDAKCJA, ADMINISTRACJA i DRUKARNIA KRAKOW, ULICA SW. KRZYZA L. 11.  
KONTO CZEKOWE P. K. O. WARSZAWA 140.055 — KONTO CZEKOWE P. K. O. KRAKOW 401.099.

NIEDZIELA

9 SIERPNIA 1931.

Przedpłata wynosi:

Miesięcznie . . . . .	W Krakowie		Na całym obszarze Państwa polskiego z przesyłką pocztową	Za granicą	Przedpłata zniżona dla nauczycielstwa ludowego	Za każdą zmianę adresu dopłata 50 gr.
	z odnośnikiem	bez odnośnika				
	6-20 zł.	5-70 zł.	6-20 zł.	9-50 zł.	5-70 zł.	

TELEFONY: REDAKCJA Nr. 101-90. ADMINISTRACJA Nr. 133-44. DRUKARNIA Nr. 133-44 i 144-06.

Tel. 104-20

**Pierwszorzędna**

Tel. 104-20

## Restauracja Hotelu „Pollera”

w Krakowie, (vis a vis Dworca Autobusowego plac św. Ducha)

poleca smaczne obiady z 4-ch dań a zł. 3-50 i a la Carte.

— ODDZIELNE POKOJE DO ŚNIADAN I GABINETY. —

Bufet obficie zaopatrzone w zimne i gorące zakąski, oraz dobrze znany i konserwowany Pilsner i piwo żywieckie. Przyjmuje wszelkie zamówienia na uczyty i wesela tak w domu jak i poza domem.

Codziennie od godz. 8-ej koncert doborowej orkiestry salonowej.

**Zarząd.**



## „GLORIA”

znane ze swej dobroci ostrze do golenia  
Odnaczone medalami w kraju i zagranicą  
Wszędzie do nabycia! — Wszędzie do nabycia!

## BUFET SOWICIE ZAOPATRZONY

w zimne i gorące zakąski, jako też codziennie świeże wyborowe sałatki, oraz znane z dobroci piwa okocimskie i pilzneńskie poleca:

## WOJCIECH OLSZOWSKI

KRAKÓW, Mały Rynek.

## Polecamy!

po najtańszych cenach fabrycznych w wielkim wyborze

Linoleum, Ceraty, Dywany wełniane i pluszowe  
Chodniki, Kapy <sup>na łóżka</sup> Koce i Pledy, Narzuty,  
Firanki, Portjery, Chodniki kokosowe,  
Płaszczki gumowe i impregnowane



## PRZEMYSŁ-LINOLEUM Kraków, Rynek 10.

Warszawa, Marszałkowska 143. — Bielsko, Wzgórze 20.  
50 własnych składów.

## NOWO-OTWARTY ZAKŁAD DENTYSTYCZNY

Stomatolog

**Dr. ZOFJA PAKOWSKA**

chirurgia jamy ustnej i leczenie dziąseł.

Lekarz dentysta

**H. BALDINGER**

ordynuje od godziny 10 — 11-tej i od 4 — 6-tej.

Kraków, **Straszewskiego 24** Tel. 170-83

Rentgen, Sollux, Diatermia,  
Korony porcelanowe.

## Ziemiańskie gimnazjum żeńskie

im. św. Scholastyki P. P. Benedyktynek w Staniątkach koło Krakowa z prawem publiczności, przyjmuje:

## WPISY na rok szkolny 1931/32

do dnia 1 września b. r.

## Antyreligijne projekty Kortezów.

Madryt, 8 sierpnia. Komisja konstytucyjna ustaliła wczoraj treść artykułu konstytucji w sprawie stosunku Kościoła do państwa. Artykuł ten brzmi: „Republika hiszpańska nie ma religii państwowej. Państwo nie popiera (!) żadnej instytucji o charakterze wyznaniowym. Zakony religijne będą rozwiązane (!) a ich majątek upaństwowiony“ (!).

## KATASTROFA LOTNICZA W AMERYCE.

Nowy Jork, 8 sierpnia. Ponad lotniskiem wojskowym Selfridgefield podczas ćwiczeń lotniczych zderzyły się w powietrzu trzy samoloty. Dwa z nich runęły na ziemię, ulegając zniszczeniu. Obaj lotnicy wyskoczyli ze spadochronami, odnieśli jednak rany. Trzeci samolot wylądował bez wypadku.

## MANIFESTACJA REICHSBANNERU.

Paryż, 8 sierpnia. Większe organizacje republikańskie Francji, liczące okragło 3 miliony członków, z okazji rozpoczynającej się dziś manifestacji Reichsbanneru w Koblencku przesyłały zarządowi Reichsbanneru telegram, w którym wypowiadają się za zbliżeniem francusko-niemieckim, jako nieodzownym warunkiem pokoju światowego.

## ZDERZENIE MOTOPOMPY Z TRAMWAJEM.

Warszawa, 8. 8. (PAT). W dniu dzisiejszym o godz. 9.52 wyjechała z oddziału straży ogniowej na Nalewkach do pożaru motopompa, prowadzona przez szofera Seweryna Powolskiego. Przy zbiegu ulic Dzikiej i Niskiej, wskutek nieuwagi motorniczego tramwaju Nr. 1, motopompa wpadła na wóz tramwajowy, uderzając przodem w bok tramwaju. Wskutek zderzenia dwóch strażaków zostało ciężko a 7 lekko rannych. Z pasażerów tramwaju nikt nie doznał poważniejszych obrażeń. Motopompa została uszkodzona.

## Rozmowy Mac Donalda ze Stimsonem.

Londyn, 8 sierpnia. Mac Donald, który bawi obecnie w gościnie u sekretarza stanu Stimsona wraca do Lossiemouth w niedzielę rano. Oświadczył on, że jego rozmowy ze Stimsonem dotyczyły ogólnej sytuacji finansowej, są jednak natury prywatnej, a zatem nie posiadają żadnego znaczenia politycznego.

Warszawa, 8. 8. (te. wł.). Profesor Zawadzki przybył dzisiaj z Wilna i objął urządowanie.

## Bursa Młodzieży Przemysłowej i Rękodzielniczej

w Krakowie, ulica Skarbowa Nr. 2  
przyjmuje na całkowite utrzymanie i opiekę kształcącą się młodzież.

ZA OPLATĄ 65 DO 75 zł. MIESIĘCZNIE.

Dla starszej młodzieży osobne pokoje dwa i cztero osobowe.

Urządzenie mieszkaniowe i organizacyjne nowoczesne.

Złożenia przyjmuje się osobiste lub piśmiennie w Sekretariacie Bursy od godz. 8 do 13. i od 18 do 20-tej tel. 125-98.

## FRANCJA I WŁOCHY NA MORZU.

Nowy Jork, 8 sierpnia. Wedle dzienników nowojorskich ambasador włoski w Waszyngtonie oświadczył podsekretarzowi w ministerstwie spraw zagranicznych, że rokowania francusko-włoskie w sprawie rozbrojenia na morzu rozpoczną się we wrześniu b. r.

# GENERAL

## OPONY i DĘTKI w użyciu są najtańsze!

Amerykane którzy praktycznie rozumieją, że są za biedni żeby kupować tanie rzeczy, zakupili w roku 1930 do wozów zarobkowych więcej opon i dętek „GENERAL” aniżeli wszystkich innych marek. — Wyłączna sprzedaż:

Inżynier **BOLESŁAW JORSKI**,

Kraków, ulica Jagiellońska 4. — Telefon 131-98, naprzeciw Starego Teatru.













# Eleganckie modele damskiego obuwia.

# Rata



19'90

Fason 7965-97  
Sandalkowe pantofelki na niskim obcasie, głęboko wycięte. Przewiewne i wygodne obuwie. Odpowiednie do całodziennego użytku.



24'90

Fason 9675-89  
Eleganckie pantofelki w kolorze beige, gustownie ozdobione skórą ciemniejszych odcieni. Odpowiednie do letniego kostiumu.



29'90

Fason 9995-34  
Głęboko wycięty pantofelek, jeden z najładniejszych fasonów. Gustowny krój i krzyżowa ozdoba.



29'90

Fason 5505-09  
Najnowszy fason czółenka. Dzięki głębokiemu wycięciu i gustownej ozdobie pantofelek ten jest bardzo elegancki.  
V 25 Pa.



29'90

Fason 9805-07  
Modne czółenka. Wyrabiamy ten fason z lakieru, zamszu lub białonowej gienzy. Zwyczajne, a prztem nadzwyczaj eleganckie.



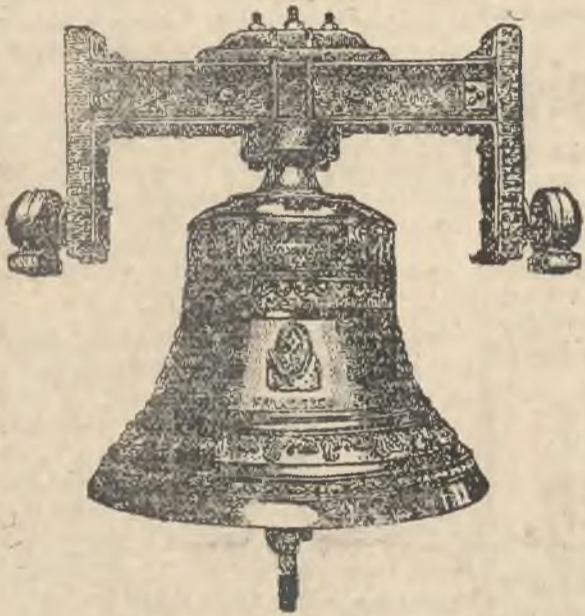
29'90

Fason 9805-22  
Czółenka z przedniego boku cielecego, na wysokim obcasie. Dziurkowana kapka. Wyrabiamy we wszystkich modnych kolorach.

## ISTNIEJE PRZESZŁO 100 LAT

Odnaczona 20-tu premjami, 2-ma nagrodami państwowymi, 10-ma złotymi medalami  
**Grand Prix Rzym 1926**

Złoty medal Gniezno 1925, Złoty medal Rzym 1926.  
Złoty medal Ministerstwa Przemysłu i Handlu, Częstochowa 1926  
Złoty medal Wilno 1928, złoty medal P. W. K. Poznań 1929, złoty medal Wilno 1930.



### Odlewnia dzwonów **KAROLA Schwabego**

w Białej k. Bielska

Poleca dzwony dowolnych wielkości i o wszelkich życzonych tonach, o nieosiągniętej jakości spisu, czystości głosu dzwonów pojedynczych i zespołów kilkadziesiąt.  
Dostraja nowe dzwony pod gwarancją czystej harmonii do już istniejących.  
Przelewa pęknięte dzwony, przemontowuje stare systemy dzwonienia na nowe.  
Wykonuje kompletne konstrukcje żelazne zastępujące całkowicie dzwonnice lub konstrukcje drewniane w wieży.

Dostarcza napęd elektryczny do dzwonów każdego ciężaru!  
**Ceny najniższe! Długoterminowe spłaty!**

**Fabr. Skład Płócien i Bielizny R. KOWALSKI**  
Kraków Poleca ul. **Wiślna 8.**  
Płótna bielizniane i pościelowe, obrusy, ręczniki, chusteczki, serwetki PŁÓTNA LNIANE KOSCIELNE i do haftu. PANCZOCHY, SKARPETY, KRAWATY, bielizna męska i damska, koce, kołdry, kapy, sienniki i t. p. KOSZULE MĘSKIE na miarę krój i wykończenie bardzo solidne. Wielki wybór. Ceny niskie!

### Ostatnie nowości z teologii! Encyklika Jego Świątobliwości Papieża Piusa XI o odnowieniu ustroju społecznego.

(Quadragesimo Anno...) W tłumaczeniu J. E. Biskupa  
Dra **OKONIEWSKIEGO.** zł. — 70  
**DECKING J. X.**, Akcja katolicka, czym jest i czego żąda zł. — 50  
**DUCHAUSSOIS P. O.**, W płomieniach Ceilonu (Cz. II dzieła tegoż autora p. t. „Wśród lodów polarnych“) Tłumaczenie T. Lubiniński. zł. 9.—  
**SCHRIJVERS J. O.**, Dusze ufajcie zł. 2'50  
**TEODOROWICZ X.** Arcybiskup, Państwo chrześcijańskie a pogańskie. Kazanie wypowiedziane w Kościele Marjańskim w Krakowie, na zjeździe Sodalicii całej Polski dn. 12-go kwietnia 1931 r. zł. 1'—

poleca:  
**Księgarnia Krakowska Kraków, ul. Sw. Krzyża 13.**  
Wysyłka na zamówienia zamiejscowe odwrotna, po doliczeniu rzeczywistych kosztów opłaty pocztowej.

### Miód!

świeży lipcowy deserowy kuracyjny bez domieszek pod gwarancją z własnej a największej w państwie pasieki wysła za pobraniem pocztowym 5 kg. 16'50 zł. — 10 kg. 32 zł. 20 kg. 58 zł.

**Eugeniusz Billński**  
w Zbrazdzu.

**Pektoraliki, koloradki**  
gumowane dla P. T. Księży, bielizna, rękawiczki, skarpetki, kapelusze poleca

**Roman Szczerba**  
Kraków, Florjańska 48

### Duże 3-pokojowe mieszkanie

z przynależnościami, w nowym zacisznym komfortowym domu, na wysokim parterze, wynajmę na dogodnych warunkach emerytowi lub bezdzietnym. — Nowa Olsza, ul. Orkana L. 26.

### Stróżostwa

poszukuje bezdzietne małżeństwo Zgłoszenia przyjmuje Administracja „Głosu Narodu“ pod „stróżostwo“

### Maturyczne i Doksztalające Kursy „WIEDZA“

Kraków, ul. Studencka L. 14 l. p.  
przygotowujące na usnych lekcjach zbiorowych w Krakowie, oraz w drodze korespondencyjnej z pomocą świeżo, przez fachowych profesorów opracowanych skryptów, wskazówek programów i tematów.

Przyjmują wpisy na nowy rok szkolny 1931|2  
1). Kurs maturyczny gimnazjalny wszystkich typów i semin. naucz.  
2). Kurs średni 5-tej i 6-tej kl. gimn.  
3). Kurs niższy w zakresie 4-eh kl. gimn.  
4). Kurs 7-mlu klas szkoły oowzszesn!

Uwaga! Uczniowie kursów korespondencyjnych otrzymują ca miesiąc oprócz całkowitego materiału naukowego, tematy z 5-mlu głównych przedmiotów do opracowania.

Na kursach „WIEDZA“ wykładają najwybitniejsze siły fachowe krakowskich państw szkół średnich.

Do dyspozycji uczniów (enie) kursów zbiorowych, oraz korespondencyjnych, posiadamy gabinet przyrodniczy i geograficzno-geologiczny, jak również bogatą bibliotekę.

Żądać bezpłatnych prospektów.

### Wytwórnia kilimów Ireny Gutwińskiej

Absolwentki państw. szkoły przem. art.  
Kraków, ul. Karmelicka L. 50, parter.  
poleca kilimy oraz przyjmuje zamówienia wszelkich obranych wzorów, za gotówkę lub na raty



**INSTRUMENTA MUZYCZNE**  
dęte i smyczkowe oraz części zapasowe do tychże. — Stare instrumenta naprawia, zestrzaja kupuje lub wymienia na nowe

**Józef NIKIEL**  
Kraków, ul. Szewska 2  
wszelkie porady przy zakładaniu i kompletowaniu zespołów orkiestralnych udziela bezpłatnie.

### ZAKŁAD WITRAŻOWO-SZKLARSKI F-a T. Zajdzikowski Kraków św. Jana 30 Dzierż. Jan Kusiak

Oszklenia i witraże do kościołów od 30 zł. za 1 m. wykonuje się przy większych zamówieniach na raty  
Ceny 50% niższe niż wszędzie.

### MIESZKANIE w willi,

3 lub 4 pokoje, kuchnia, łazienka, elektryczność, wodociąg, ogródek z garażem stajnią lub bez, na granicy Krakowa  
**do wynajęcia.**  
Wiadomość w sklepie P. A. Jaworowskiego, Aleja 29 listopada. Dojazd autobusem z pod Barbakanu.

### KILIMY

artystyczne — dywany, pasiki łowickie poleca najtaniej Wytwórnia „Kobierzec“ Kraków, ul. Podwale 3. Telefon 13-169.

**Blurowe prace** większej wagi i dokładności efektywnie załatwi „Multiplex“ Kanonicza 16

### Martwi nas

mały zbył towarów.

Powiększajmy rynek zbytu, posługując się samolotami, a przestaniemy narzekać, gdyż wówczas będziemy mogli dostarczać towary do odległych miast równie szybko jak dostarczamy je odbiorcom miejscowym kołmi lub samochodem.

Nie ograniczajmy zatem rynku zbytu do miejsca produkcji.

Samoloty kursują codziennie. — Niskie taryfy. — Informujemy się:

**Polskie Linie Lotnicze „Lot“**  
Kraków, ul. Szpitalna 32. — Tel. 132-22.

### Swój do Swego po Swoje!

**AKTUALNE!!!**

### Księgarnia Krakowska, Kraków św. Krzyża 13

poleca:

### Kopler Leopold Dr. Prof., „Kościół a polityka“ Cena zł. 3'20

Z taką książką, jak „Kościół a polityka“ Koplera w polskim przekładzie Ks. Korzonkiewicza należy się zaznajomić dokładnie. W niej się znajdzie gotowe odpowiedzi na wątpliwości, które nas i drugih trapią. — gotowe odpowiedzi na modne zarzuty socjalistów i innych przeciwników, — gotowe odpowiedzi na najważniejsze zagadnienia t. zw. mieszane, wkraczające w dziedzinę świecką, a jednocześnie i w dziedzinę religijną. Dzieło to nie jest ani zbiorem kazań gotowych, ani też wiązaną szkieletów lub planów do kazań, a przecież zasługuje na uwagę wszystkich kaznodziejów chociażby tylko przez to, że dostarcza sporo materiałów i argumentów do obrony stanowiska religii i Kościoła w społeczeństwie dzisiejszym. Tej obrony musi się podjąć również i ambona przez przemówienia na tematy apologetyczne. Oręza do takiej obrony warto poszukać u Ks. Koplera.

Ks. A. Sobczyński.

Przegląd Homiletyczny 1930 Nr. 1.

Wysyłka na zamówienia zamiejscowe odwrotna po doliczeniu rzeczywistych kosztów opłaty pocztowej.

**Trzy zakupnaci towaru powołują się na ogłaszających się w „Głosie Narodu“.**